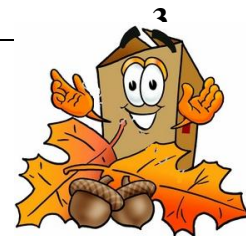




BORŠAN



SPRAVODAJSTVO OBČANOV OBCE HRUBÁ BORŠA

15. ČÍSLO
September 2008

Prichádza EURO

OD 1. JANUÁRA 2009 SA NÁRODNOU MENOU STANE EURO.

Základným právnym predpisom, ktorý určuje priebeh postupu pri zavedení meny EUR v SR je zákon číslo 659/2007 Z. z. o zavedení meny EUR v SR a o zmene a doplnení niektorých zákonov (tzv. generálny zákon). Základné informácie, ktoré sa týkajú všetkých občanov sú nasledovné:

- Euro ako národná mena bude na Slovensku zavedené 1. januára 2009. Od tohto dňa sa stane zákonným platidlom euro. Počet druhov eurobankoviek je 7 a počet druhov euromincí je 8.

Eurobankovky sú rovnaké vo všetkých krajinách. Okrem euromincí so slovenskou rubovou stranou sú platné euromince z 15 krajín eurozóny (tiež s národnými rubovými stranami)

- Slovenskými korunami bude možné platiť v hotovosti až do januára 2009. Po tomto termíne bude možné platiť už len eurami. V bezhotovostnom platobnom styku prestane koruna existovať od 1. januára 2009.

- Od 24. augusta 2008 do konca roka 2009 sa ceny tovarov a služieb uvádzajú súčasne v slovenských korunách i v eurách – tzv. duálne zobrazovanie. Ceny sa v tomto období prepočítavajú konverzným kurzom 1 EUR = 30,1260 SKK. Napr. ak v súčasnosti stojí chlieb 32,-Sk, tak počas duálneho zobrazovania pribudne na cenovku ďalšia cena: 1,06 EUR.

V priebehu jesene dostane každá domácnosť bezplatne tzv. eurokalkulačku, ktorá bude slúžiť na prepočítavanie slovenskej koruny na euro a naopak konverzným kurzom.



- Výmena slovenskej meny za menu euro:

1. Národná banka Slovenska bude:
 - a) vymieňať bankovky neobmedzene
 - b) vymieňať mince do 31. decembra 2013
2. Banky budú:
 - a) vymieňať bankovky do 31. decembra 2009
 - b) vymieňať mince do 30. júna 2009

Výmena mincí a bankoviek bude bezplatná.

- Odporúčame občanom vložiť prebytočné slovenské koruny na účty do bánk ešte pred zavedením eura.

Od 1. decembra 2008 sa začne predávať v bankách tzv. štartovací balíček euromincí, ktorý bude pozostávať zo 45 kusov euromincí v hodnote 500,- Sk za balíček a ich odber nebude kusovo obmedzený

- Finančné prostriedky uložené v banke budú automaticky prepočítané na eurá bez toho, aby kvôli tomu musel klient navštíviť banku. Banky automaticky uskutočnia všetko potrebné

- prepočítajú trvalé príkazy, súhlasy s inkasom, termínované vklady, podielové fondy a pod. bez toho, aby klient musel z toho dôvodu prísť do banky.

- Čísla účtov sa nezmenia, platí to aj pre vkladné knižky a termínované účty.

- Poplatky za bankové služby sa v súvislosti so zavedením eura nebudú zvyšovať

- Platobné karty po zavedení eura zostanú v platnosti

- Odporúčame občanom, aby si dávali mimoriadny pozor na možné sfaľšované bankovky, príp. mince a aby v nijakom prípade nevymieňali väčšiu slovenskú hotovosť za eurá mimo bánk

- Prosíme občanov, aby každé podobné podozrivé konanie ihneď nahlásili na obecnom úrade alebo najbližšiemu pracovisku Slovenskej obchodnej inšpekcie.

- Všetky eurobankovky sú chránené proti falošovaniu najmodernejšími ochrannými prvkami a špeciálnym papierom, ktorý sa už na prvý dotyk výrazne odlišuje od bežného (kancelárskeho) papiera. Všetky eurobankovky sú chránené aj ďalšími prvkami, ako je mikrotlač, perforácia či znaky viditeľné len pri UV svetle.

Közeleg az euró

2009. január 1-től az euró lesz Szlovákia nemzeti pénzneme. Az euró bevezetését a 659/2007 számú az eurobevezetésről szóló törvény határozza meg, ez az ún. generális törvény.

Néhány euróval kapcsolatos alapinformáció, amelyek minden állampolgárt érintenek:

- Az euró mint nemzeti pénznem 2009. január 1-től kerül a készpénzforgalomba Szlovákiában. Ettől a naptól kezdve az euró lesz a törvényes fizetőeszköz, azaz 8 darab eurós pénzérme és 7 darab eurós bankjegy. Az eurós bankjegyek minden országban egyformák, kivételt csak a pénzermék képeznek, amelyeknek az oldaluk eltérő. Nálunk is különbözni fog a hátoldaluk a többi országétól.

- Szlovák koronával készpénzben 2009. január 16-ig lehet majd fizetni. E határidő után már csak euróval fizethetünk.

- 2008. augusztus 24-től 2009 év végéig az egyes áruk és szolgáltatások kettős árjelzéssel – szlovák koronában és euróban – lesznek ellátva, ezt duális ábrázolásnak nevezzük. Az árak ebben az időszakban a már meghatározott hivatalos átváltási árfolyam (30,126 korona/euro)

szerint lesznek meghatározva. Pl. ha egy kenyér most 32,-Sk, akkor a duális ábrázolás ideje még egy ármegjelölés is megjelenik: 1,06 EUR. Összességében minden háztartás ingyenes ún. eurószámológépet kap, amely azt a célt szolgálja, hogy segítse a szlovák korona átszámítását euróra és fordítva a hivatalos átváltási árfolyam alapján.

- A szlovák korona átváltása euróra:

1. a Szlovák Nemzeti Bank:

a) korlátozás nélkül fogja átváltani a bankjegyeket

b) a pénzerméket 2013. december 31-ig fogja átváltani

2. a bankok:

a) 2009. december 31-ig fogják átváltani a bankjegyeket

b) 2009. június 30-ig fogják átváltani a pénzerméket

A bankjegyek és pénzermék átváltása ingyenes lesz.

- A lakosoknak azt ajánljuk, hogy a szlovák koronában megrakartított pénzüket még az euró bevezetése előtt tegyék bankszámlára. 2008. december 1-től a bankokban eurós pénzerméket tartalmazó ún. rajtsomagot fognak árusítani. A rajtsomag 45 db eurós pénzerméből áll 500,- Sk értékben csomagonként, és nem lesz meghatározva, hány darab csomagot vehetünk

- A bankokban elhelyezett pénzek automatikusan átváltódnak euróra, anélkül, hogy az ügyfélnek emiatt fel kelene keresnie a bankot.

A bankok automatikusan elvégzik minden szükséges banki lépést is, pl. átszámolják a határidős banki

letéteket, az ún. inkasó-t, a különféle átutalásokat stb., így az ügyfélnek ez okból kifolyólag sem kell elmennie a bankba.

- A bankszámlaszámok, amelyek most szlovák koronában vannak vezetve nem változnak. Ez érvényes a betétkönyvekre és a határidős számlákra is.

- A banki szolgáltatásokért fizetett illetékek az euró bevezetésével kapcsolatban nem fognak emelkedni.

- A bankkártyák az euró bevezetését követően érvényben maradnak, nem kell őket kicserélni.

- A lakosok figyelmébe ajánljuk, hogy fokozottan figyeljenek a hamis bankjegyekre, ill. pénzermékre, és semmi esetre se váltsanak át nagyobb mennyiségű szlovák koronát euróra bankon kívül.

- Kérjük a lakosokat, hogy minden gyanús esetet jelentsenek a községi hivatalban vagy a Szlovák Kereskedelmi Felügyelet legközelebbi kirendeltségénél.

- A eurós bankjegyek a legmodernebb védőjegyekkel vannak védve a hamisítástól, és speciális papírra vannak nyomtatva, amely első tapintásra különbözik a hagyományos irodai papírtól. Az eurós bankjegyek egyéb más eszköz segítségével is védve vannak, mint pl. a mikronyomatás, perforáció vagy UV-lámpa segítségével látható jelek.



DO POZORNOSTI – ZÁROVEŇ NA ÚVÁŽENIE

V júnovom čísle „Boršan“ bolo vydaných niekoľko výziev ako napr.

- vodiči motorových vozidiel, motocyklov jazdite po uliciach obce pomaly

- počas žatevných prác v celej obci sa zakazuje páliť, vypaľovať jarky a strniská.

A predsa niektorí spoluobčania horeuvedené výzvy nerešpektovali. Vypaľovali strniská v blízkosti rodinných domov, dokonca aj v dňoch počas ktorých sa v obci nepáli. Aj v nedeľu!! Opäť začali cez obec od Malej Borše, ale i z opačnej strany od autobusovej zastávky jazdiť ťažké nákladné autá. Ťažké nákladné autá jazdia už aj po ceste vedľa materskej školy, do ktorej minulý rok obec vrazila niekoľko stotisícovú korunovú investíciu a v tomto roku opäť ďalšiu finančnú injekciu na budovanie spomaľovačov – retardérov. Obec požiadala občania, aby na pomoc povolala na kontrolu do miestnych komunikácií aj dopravnú políciu. Chceme naše obyvateľstvo informovať v tejto súvislosti, že sa budú hľadať také riešenia, aby spomínaný stav bol čo najskôr vytratený z našich ulíc. Zároveň chceme oznámiť obyvateľom, že nakoľko NR SR neprijala začiatkom septembra Cestný zákon, obec okamžite zaháji patričné rokovania s Dopravným inšpektorátom v Pezinku a Obvodným úradom dopravy v Senci o rozsiahlych opatreniach na úseku cestnej dopravy v katastri obce Hrubá Borša.

Redakcia

Už opäť v škole

Otvorili sa brány všetkých druhov našich škôl. Skončili sa prekrásne prázdninové dni, počas ktorých ste chlapci a dievčatá nabrali nové sily na zvládnutie náročných úloh v novom školskom roku 2008/2009. Som skutočne rád, že sa vám v tejto chvíli môžem prihovoriť. Viem si oceniť prácu každého človeka, ktorý svojou usilovnosťou, aktivitou ale predovšetkým oddanosťou, obetavosťou a trpezlivosťou dosiahne svoj cieľ. Činnosť človeka nespočíva v jeho sláve, ale vo výsledkoch jeho práce. Tak je to aj s vašou prácou v škole a to v dosahovaní výsledkov v učení či mimoškolskej činnosti. Múdrosť nie je v tom, koľko toho človek vie sám, ale v tom, ako svoju múdrosť dokáže odovzdať iným. Želám Vám, aby ste aj v budúcnosti našli v sebe činorodé odhodlanie na štúdium a vedomie, že nikdy nie ste na konci cesty.

Čo na záver? Snáď slová, ktoré vyjadrujú súčasnosť. Nie je nikto odstavený, každému sa dáva šanca zviditeľnenia a preto budúcnosť patrí tým, ktorí chcú byť lepší ako dnešok. To všetko patrí teda vám, milá mládež, deti.

*Ladislav Vidra
starosta obce*

Pripravuje sa posedenie s dôchodcami

Keď sa povie jeseň, niekto si predstaví lesy s farebnou fantáziou, šuchotanie zlatého lístia pod nohami, zrelé šípky, plné koše jablák, ale niekto iný si zas predstaví dažďom rozmočenú zem.

Starosta obce, obecné zastupiteľstvo v Hrubej Borši pri príležitosti Mesiaca úcty k starším rozhodli organizovať 18. októbra 2008 (sobota) od 13.00 hodine v zasadačke Obecného úradu milé priateľské stretnutie s občanmi dôchodkového a invalidného veku, na ktoré Vás aj touto cestou srdečne pozývame.

Slávnostný obed a neskorý olovrant bude zabezpečovať personál Obecného úradu a Materskej školy.

V mene našom i všetkých obyvateľov vám úprimne ďakujeme za prácu, ktorou ste prispeli pri



Posedenie s dôchodcami , október, 2007

zveľaďovacích prácach našej obce. Nech je aj vaša budúcnosť v našej obci naplnená pohodou, nech to slniečko vo vás zahrieva každého vo vašej blízkosti veľmi dlho.

Nakoľko Klub dôchodcov začal vyvíjať svoje aktivity na úrovni obce a v tento deň bude prihlásení do celoslovenskej organizácii, preto sa podujatia zúčastní predseda okresnej organizácie Jednoty dôchodcov na Slovensku pán Ján Tkáč.

Redakcia

Lampiónový sprievod

V piatok 10. 10. 2008 o 18.00 hodine sa uskutoční lampiónový sprievod, na ktorý pozývame všetkých, malých aj veľkých.

Organizátori pre vás pripravujú občerstvenie /cigánsku pečienku, nápoje/ a ohňostroj, ktorá bude o 19.30 hodine pred budovou obecného úradu.

Tešíme sa na príjemný večer s vami a vašimi deťmi.



Na slovičko pán starosta...

Rozhovor so starostom obce Hrubá Borša – Ladislavom Vidrom

Pán starosta ako hodnotíte po niekoľkých týždňoch „Deň obce“ Hrubá Borša?

Škoda, že ste nenašli priestor pre našich spoluobčanov, hostí a ostatných, ktorí k nám zavítali pri príležitosti Dňa obce a mohli vyjadriť svoj názor. To čo ale poviem, určite povzbudí aj toho najnáročnejšieho. A teraz počúvajte: - pán starosta závidíme Vám, máte okolo seba fantastických ľudí, skutočne na slovo vzatých odborníkov, ktorým to myslí a páli. Veď všetko sa Vám podarilo na jednotku. A toľko ľudí ešte boršania nevideli. A ešte ten kultúrny program, ohňostroji a ďalšie programové bloky – ukážkovite dopadli. Samozrejme za javiskom, medzi riadkami (chvalabohu vy o nich neviete) sem tam vyskočili pre hlavného organizátora nejaké „defekty“, ale o nich budem hovoriť až na budúci rok. Určite pre každého najväčšou dominantou bolo odovzdanie parku – parku oddychu a relaxu. Každý deň, počas prázdnin som sa stretával s rodinami z Bratislavy, zo Senca, z Bernolákova, z Ivanka pri Dunaji, Jelky, Veľkých Úlán, Jánoviec, Kráľovej pri Senci, Dunajskej Lužnej, Veľkého Bielu, Turne a ďalších, ktorí vysoko hodnotili funkčnosť parku – celého komplexu. Samozrejme, musíme ešte urobiť ďalšie kozmetické úpravy v rámci II. etapy budovacieho procesu celého komplexu ku ktorému architektonicky prispôbime ďalšie menšie námestie, chodníky a bezpečnostné opatrenia pre nepozorných návštevníkov. Pri hodnotení „Dňa obce“ nerád by som niekoho vynechal z organizačných prác – ďakujem všetkým, ktorí sa podielali na príprave a priebehu osláv. Boli ste všetci fantastickí dobrostrední, ale pre mňa najväčším povzbudením znamenala vaša účasť na oslavách. Vážení priatelia – ukázali ste ostatným, že my boršania, to vieme, chceme a budeme robiť. Ďakovný signál vysielam tým podnikateľom, občanom a iným skupinám, ktorí finančne podporili akcie poriadané v rámci Dňa obce, ako i veľký podiel na organizovaní I. ročníka tomboly. Poďakovanie patrí za účasť našim milým hosťom z jednotlivých ministerstiev, samosprávnych orgánov zo susedných obcí, za kultúrny program, predovšetkým deťom MŠ, deťom zo ZŠ Kráľová pri Senci, ostatným účinkujúcim ale predovšetkým sa chceme osobne poďakovať Veronike Rajcsányiovej, ktorá zaspievala veľmi peknú pieseň. Ďakujem poľovníckemu združeniu Hrubá Borša - Jánovce, pánovi Františkovi Reparskému, personálu Obecného úradu, MŠ za prípravu slávnostného obedu a prípravné práce slečnám obce Hrubá Borša, ktoré svoju aktivitu znásobili pri predaji tombolových lístkov. Tých pomocníkov bolo viacej, všetkým ďakujem, ale zabudnúť nemôžem ani na prácu Dobrovoľnej obecnej stráže, a členkám Klubu dôchodcov za aktívny podiel na II. ročníku v pečení štrúdle, ktoré v nasledujúcich rokoch by som rád zmenil na „festival“. O tomto pripravovanom zámere budem obyvateľstvo čoskoro informovať.

Pán starosta, podľa Vás akcia splnila Vaše očakávania?

Určite splnila. Opäť musím potvrdiť, že máme skutočne veľa dobrých občanov. Prekvapením pre mňa bol aj článok ktorý sa objavil v týždenníku „Senecko“. Ďakujem autorom. Všetky pripomienky, ktoré som získal od občanov, ale aj od poslancov určite prehodnotím, ako napríklad: skupina SENZUS nespĺnila očakávanie a chýbali označenia, heslá v jazyku maďarskom.

Pán starosta, kto chodí po obci vidí, že sa to v obci hýbe – obec buduje. Čo nám poviete?

Najviac mňa potešilo že 21. 07. 2008 sme chvalabohu začali budovať vodovodnú prípojku od vodného zdroja Jelka – Jánovce – Hrubá Borša. Tu zároveň dávam odpoveď anonymnému občanovi, ktorý anketový listok pre sociálny program nevyplnil, ale napísal: v našej obci nechýbajú sociálne služby ale pitná voda a kanalizácia. Sú pripravované ďalšie varianty, ako sa jednotlivci budú napájať na vodný zdroj. O nich budeme hovoriť o niekoľko dní. Ďalšia dobrá správa smeruje do budovania kanalizačného systému podľa pripravovaného projektu Hrubá Borša – Kráľová pri Senci – Senec a zo Senca do Vrakune. V súčasnosti vidíte, niekde rýchlo, inde pomaly v našej obci sa budujú inžinierske siete v tých stavebných obvodoch, ktoré už dostali prioritu zo strany Obecného zastupiteľstva. Každý vie, že obec má vypracovaný a schválený - „Dlhodobý rozvojový program obce, niektorí to chápu tak, že v ňom napísané produkty už mali byť vybudované včera. Nie, nedá sa. Prinášam ďalšiu informáciu.

7. augusta 2008 obec navštívili podnikatelia, potenciálni investori zo Španielska, ktorí už na Slovensku na východe Slovenska investujú. Štvorčlenná delegácia sa zaujímala o tom čo obec má, čo nemá a čo chce mať. Dokonca sa zaujímali aj o tom prečo obec nemá kostol, prečo má len kaplnku. Zapáčilo sa im prostredie, dobrá križovatka, neďaleká Bratislava, Viedeň, ale aj Maďarsko. Kladný postoj mali k rozvoju agroturistiky športu, ako i rozširovaniu počtu obyvateľov. Smerovanie obce je veľmi dobré, z hľadiska ideového zamerania. Možnosti podľa nich: investície do výchovy a vzdelávania. Po tomto som ich doplnil, že sa pripravuje do parku (veľmi vysoko ocenili toto dielo) kultúrno – výchovno vzdelávacie centrum. Partneri vyhodnotia získané poznatky a vedomosti a opäť sa vrátia do našej obce ale už s ďalšími otázkami. Ohlásená je ďalšia skupina finančníkov, ktorých testujeme a zbierame o nich základné informácie.

Som veľmi rád, vedia o nás už inde, máme možnosti prispôbiť sa inému štýlu obchodovania – rozvoju podnikateľských aktivít. Verte, že na to, načo sme naštartovaní zvládneme len spoločne s vašou pomocou, vašou podporou. Pracujeme tak, aby medzi nami bolo čo najviac dobre orientovaných ľudí všetkými mravmi.

Pán starosta ako to bude pripravovaným Územným plánom obce o ktorom sa písalo už aj v júnovom vydaní „Boršana“?

Už dnes pri písaní – spracovaní podkladov do septembrového vydania „Boršana“ možno povedať, že aj obec Hrubá Borša má už schválený územný plán obce. Takto sme do litery naplnili požiadavky EÚ, ktorá uložila obciam vypracovať a sfunkčniť „Program hospodárskeho a sociálneho rozvoja“ a v neposlednom rade aj Územný plán obce. Významný dokument, ďalšími administratívnymi úkonmi, katastrálnymi výkresmi schválili poslanci obecného zastupiteľstva na svojom zasadnutí dňa 11. 09. 2008. Som veľmi rád, že takýto „projekt“ má už aj naša obec. V Seneckom okrese sme boli poslednou obcou bez Územného plánu. Treba dodať a obyvateľom jasne definovať, že podľa uvádzajúceho dokumentu sa sprísnia ďalšie rozvojové zámery obce v zmysle doteraz funkčného Stavebného zákona. Krajský stavebný úrad v Bratislave vydal nasledovné stanovisko k ÚPn:

Krajský stavebný úrad v Bratislave posúdil predložený materiál podľa § 25

ods. 1 stavebného zákona a konštatuje nasledovné:

- obsah návrhu ÚPn obce je v súlade so záväznou časťou schválenej ÚPD vyššieho stupňa ÚPn VÚC Bratislavský kraj,
- obsah návrhu ÚPn obce, postup obstarania a prerokovania je v súlade s príslušnými právnymi predpismi,
- návrh ÚPn obce nie je v rozpore s rozvojovými zámermi obce,
- návrh ÚPn obce je v súlade s § 17. vyhl. č. 55/2001 Z.z. o územnoplánovacích podkladoch a územnoplánovacej dokumentácii,
- záväzná časť ÚPn obce navrhovaná na vyhlásenie všeobecne záväzným predpisom je v súlade s § 13 stavebného zákona.

Vzhľadom na uvedené KSÚ v Bratislave ako príslušný orgán územného plánovania odporučil predložiť návrh „ÚPn obce Hrubá Borša“ na schválenie obecným zastupiteľstvom. Na záver by som ešte dodal že poslanci v uznesení odsúhlasili dôležitosť na príprave nových dodatkov a doplnkov, ktoré sa budú odvíjať už od schváleného územného plánu obce Hrubá Borša.

Pán starosta, ako hodnotíte spolunažívanie občanov a čo by ste ešte povedali na záver?

Mne sa s obyvateľstvom spolupracuje dobre. Sem tam sa objaví nejaký problém, ale sme tu aby sa daný problém vyriešil. Nemám rád provokatérov. Som zásadne za spájanie ľudí a nie za rozbíjanie. Určite, ako každý aj ja robím chyby pri komunikácii s ľuďmi resp. vo svojej veľmi náročnej práci. Musím, ale spomenúť, že nedávno od nás odleteli lastovičky do teplejších krajín, no ale do Hrubej Borše priletela nová lastovička – lastovička mieru, lastovička spájania obyvateľstva. Koncom augusta v neďalekej uličke od materskej školy obyvatelia, obyvateľky, susedia, priatelia, mládež zorganizovali veľmi milé stretnutie za účelom ešte väčšieho zblíženia medzi jednotlivými rodinami, susedmi. Nechýbal dobrý guláš, fantastické nápoje, jedným slovom všetko čo dobrý hosťiteľ môže ponúknuť. Osobne sme zavítali medzi rodiny, ktoré nás osobne pozvali. Cítili sme sa dobre. Organizátori toho stretnutia nazvali nultým ročníkom a už teraz sa pripravovali s nastolenými plánmi na I. ročník v roku 2009. Som, ale zvedavý ktorá ulica prevezme začatú štafetu. Organizátorom ďakujem a želám všetkým veľa úspechov v spolunažívaní.

Ďalej by som chcel vysloviť poďakovanie tým obyvateľom, organizátorom, ktorí finančne prispeli resp. sfunkčnili miestny zvon – zvonice, ktorá v nastavených časových intervaloch odbíjaním udáva svoj kresťanský význam.

Pán starosta Ďakujeme za rozhovor a želáme Vám veľa, veľa úspechov vo veľmi náročnej práci na úseku budovania našej obce.

Redakcia

Výzva na spoluprácu

Obecný úrad v Hrubej Borši vyzýva obyvateľstvo na spoluprácu pri zistení totožnosti páchatel'a, ktorý týždenne 2-3 krát znečisťuje prostredie pred miestnym cintorínom.

Ďakujeme

Jesenné upratovanie v Obci Hrubá Borša

Aj v tomto roku v termíne od 20-teho do 27-ho októbra sa uskutoční ďalšie jesenné upratovanie. Veľkoobjemový kontajner bude pristavený pri požiarnej zbrojnici, do ktorej možno ukladať stavebnú suť. Zberný dvor bude otvorený denne od 8.00 hod. do 16.00 hod. Na určené miesto bude možné ukladať bielu a čiernu techniku, ako aj zviazanú fóliu. Konáre drevín zbierať nebudú, pretože žiadame obyvateľstvo aby uvedený produkt zlikvidovali doma. Zber starého železa sa vykoná v inom termíne a to takým spôsobom, že občan vyloží železo pred rodinný dom a organizačne pracovná komisia pozbiera uvedenú surovinu na dopravnú techniku.

Opäť vyzývame občanov, aby svoje odpady spaľovali len vo štvrtok. Vo večerných hodinách je zakázané spaľovať, pretože porušujú predpisy protipožiarnej ochrany. Veľmi nebezpečné je spaľovanie PT fliaš, fólií, ktorých dym podporuje rozmnožovanie rakovinotvorných buniek a hlavne u detí vyvoláva astmatické záchvaty, samozrejme tieto negatíva majú vplyv aj na zdravotný stav starších osôb. Podotýkam, že zber PET fliaš sa vykonáva každý druhý štvrtok. Občania vrecia s PET - fľašami vyložia pred svoje domy a pracovník obecného úradu ich pozbiera.

Oznámenie pre majiteľov nehnuteľností v obci Hrubá Borša

V zmysle „Všeobecne záväzného nariadenia o ochrane zdravia ľudí“ zo dňa 26. 10. 2006 bolo nariadené vykonávať každoročne na území Hrubá Borša celoplošnú deratizáciu, ktorá sa vykoná od 20.10. – 1. 11. 2008.

Každú domácnosť v uvedenom termíne navštívi Obecným úradom poverená osoba (poslanec), ktorá každému majiteľovi v igelitovom sáčku odovzdá 4 ks RATM-ex B vo forme voskových blokov uložených na PE misky proti podpisu s tým, že okamžite rozloží v chránených priestoroch hospodárskeho dvora resp. objektoch. V prípade ďalších kusov PE misky možno zakúpiť na Obecnom úrade v Hrubej Borši. Štyri kusy sú zdarma, uhradené sú z rozpočtu Obce.

Nadalej platí, že vlastníci nehnuteľností (stavieb, pozemkov) sú povinní:

- sústavne udržiavať v čistote nehnuteľnosť a odstraňovať z nich odpady, ktoré môžu byť zdrojom obživy pre epidemilogicky závažné hľadavce a iné živočíchy.

Komisia životného prostredia pri obecnom zastupiteľstve

Plody jesene

V našej obci je už tradíciou organizovanie výstavy ovocia a zeleniny. V roku 2007 sa organizoval V. ročník, kde pestovatelia predstavili výsledky niekoľkomesačnej práce. A že sa bolo naozaj na čo pozeráť, vidíte na obrázkoch. Dúfame, že aj tento rok stoly budú zdobené rôznymi druhmi ovocia a zeleniny, mnohých tvarov, farieb i veľkostí.



„Neplač, že zapadlo slnko, lebo slzy ti zabránia uvidieť hviezdy.“

Einstein

STAROSTA OBCE, OBECNÉ ZASTUPITEĽSTVO, MATERSKÁ ŠKOLA

A

ZÁHRADKÁRI

pozývajú občanov, mládež a širokú verejnosť na

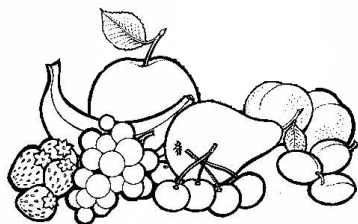
V. ročník „VÝSTAVY OVOCIA A ZELENINY“

V SOBOTU 27. SEPTEMBRA 2008

KDE?: v zasedačke OcÚ

KEDY?: o 14.⁰⁰ hod

OBČERSTVENIE: Cigánska pečienka,
koláče, lángoše, víno,
burčiak



VAŠOU ÚČASŤOU PODPORÍTE PEKNÚ JESENNÚ AKCIU

Organizátori sa tešia na stretnutie s Vami.

Spoločenská kronika III. štvrt'rok 2008

85 rokov

Berta Fialová

75 rokov

Mária Kučerová

60 rokov

Mária Savitská

50 rokov

Michal Pudmerický

Alžbeta Nagyová



30 rokov

Zoltán Horváth

20 rokov

Róbert Slovák

Tomáš Végh

Terézia Klučiková

40 rokov

Iveta Blažeková

Zoltán Stranovský

18 rokov

Tibor Tanko

Marcela Molnárová

Zosobášili sa

Alžbeta Rajcsányiová a Patrik Kučera

Matúš Kuruc a Michaela Krupicerová

Srdečne blahoželáme

a do ďalších rokov prajeme pevné zdravie a všetko najlepšie.

Rýchly koláč

Potrebujeme:

3 vajcia, 1/4 kg práškového cukru, 1 vanilkový cukor, 100 ml oleja, 2 ČL sódy bikarbóny, 350 g polohrubej múky, 1 kompót z mäkkého ovocia (egreš, marhule), čokoládová poleva

Ako na to:

Vyšľahajte vajcia s cukrom, pomaly pridávajte olej a ďalej šľahajte. Primiešajte vanilkový cukor, kompót (aj so šťavou) a múli spolu so sódou bikarbónou. Cesto dobre premiešajte a vylejte na vymastený, múkou vysypaný plech. Rovnomerne ho rozotrite a dajte piecť.

Vychladnutý koláč polejte čokoládovou polevou.

R e c e p t á r

Najlepší koláč

Potrebujeme:

1 Salko, 20dkg kryš. cukru, 2 vajcia, 10 dkg kokosu, 25 dkg polohrubej múky, 1 kypriaci prášok, 1 vanilkový cukor, 1 dcl oleja a vody

Krém: 1 šľahačka, 2 pochúťkové smotany, 2 vanilkové cukry

Ako na to:

Do peny vymiešame 2 žĺtka, kryšt. cukor, vanilkový cukor a pridáme Salko. Primiešame olej, vodu, kokos, múku a kypriaci prášok.

Krém: Zmiešame šľahačku, pochúťkové smotany, vanilkové cukry a krém dáme na studené cesto. Ozdobíme Grankom.

Zasmejme sa

Ide trabant po diaľnici a odrazu mu dôjde benzín. Vodič čaká až ho niekto odtiahne. Zastaví mu vodič na Škode asi 120 a chvíľu ho ťahá. O malú chvíľu sa však niečo v škodovke pokazi a tiež zastane. Po chvíli im zastaví vodič BMW a povie: "Ako to tak vidím, tak vás vezmem oboch. "Vodič trabantu podotkne: "Keď zatrubím, tak spomalíme, áno?" "Spoločahnite sa", odpovie šofér BMW. Tak idú. Na diaľnici, pri radare stoja dvaja policajti a jeden hovorí druhému:

"Ty, videl si to?" "Nie." "Predstav si, že tu teraz prešlo BMW asi 180 km/h" a ten druhý odpovie: "no a?" "Preto ma nemusíš budiť." "Ale za ním išla škodovka takou istou rýchlosťou." "Vážne?" Ale, to nie je všetko, za nimi letel trabant a lietel sprava doľava a trúbil, že ich chce predbehnúť a tí vodiči ho nechceli pustiť."

